vol. 183



# 내플라자 !





공익재단법인 미야자키현 국제교류협회 〒880-0805 宮崎市橘通東4-8-1 카리노 미야자키 지하1층 Tel: 0985-32-8457 Fax: 0985-32-8512 Homepage: https://www.mif.or.jp E-mail: miyainfo@mif.or.jp 개관시간:오전10시~오후7시(화요일~토요일) 휴관일:일·월·공휴일, 연말연시(12월29일~1월3일)

# 외국인을 위한 일본어 강좌 초급1·초급2 ※사전 신청 필요

현내 거주 외국인을 대상으로 일본어 초급강좌를 개최 합니다. 많은 참가 부탁드립니다.

**◇일 시**: 7월1일(목)~10월7일(목) 총 25회

매주 화요일 목요일

초급1 13:30~15:20

초급2 10:10~12:00

◇장 소: 카리노 미야자키 지하 1층

**◇대 상**: 초급1 처음 일본어를 배우는 분

초급 2 히라가나, 가타카나 읽을 수 있는 분

**◇수강료**: 무료

**◇교과서비**: ¥2,376

◇신청 - 문의: (공재) 미야자키현 국제교류협회

# 온라인 일본어 강좌 초급1·2·3

# ※사전 신청 필요

지역에서 생활 커뮤니케이션에 필요한 일본어를 배워봅 시다!

미야자키현에 거주하며 Zoom을 사용 가능한 분이 참가 하실 수 있습니다.

**◇신청**: https://forms.gle/2D5t7xwz64pYVK6S7

◇문의: (공재) 미야자키현 국제교류협회

코스(1)<초급1>:처음 일본어를 배우는 분

**◇일 시**: 4월15일(목)~7월22일(목)

매주 월요일 - 목요일 10:00~11:50

오리엔테이션 1회, 수업 25회

◇**수강료:** 무료 ※교재 비용은 별도입니다(¥2,640).

코스②<초급2>:히라가나. 가타카나 읽을 수 있는 분

**◇일 시**:4월14일(수)~7월14일(수)

매주 수요일 - 금요일 10:00~11:50

오리엔테이션 1회. 수업 25회

**◇수강료**: 무료 ※교재 비용은 별도입니다(¥2,640).

매주 화요일 • 목요일 18:30~20:20 오리엔테이션 1회. 수업 25회

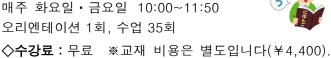
코스③<초급2>:히라가나, 가타카나 읽을 수 있는 분

◇**수강료:** 무료 ※교재 비용은 별도입니다(¥2,640).

코스④<초급3>:간단한 회화가 가능한 분

**◇일 시**: 4월13일(화)~8월20일(금)

**◇일 시**: 4월15일(목)~7월20일(화)



## 일본어 연습 ※자유 참가, 무료

**◇일 시:** 10:30~11:30

[수요일] 6/2, 6/9, 6/16, 6/23, 6/30

[금요일] 6/4, 6/11, 6/18, 6/25

◇장 소: 카리노 미야자키 지하1층

◇문 의: (공재)미야자키현 국제교류협회



# 일본어 자원봉사자 소개 ※사전신청 필요 무료

현 내에 재주하고 있는 외국인이나 귀국자 등 일본어를 배우고자 하시는 분께 당 협회에 등록되어 있는 일본어 자원봉사자를 소개합니다. 학습장소, 시간, 내용 등에 관 한 사항은 당사자들끼리 정하시면 됩니다.

◇신청·문의: (공재) 미야자키현 국제교류협회



# 찬조회원모집! 연회비 2,000엔 단체:10,000엔



찬조회원이 되시면…

- •매달 발행하고 있는 「국제플라자 뉴스」를 보내드립 니다.
- •연 2회 발행하고 있는 광고지 「South Wind」를 보내 드립니다.
- •협회가 개최하는 강좌에 우선참가 가능합니다.
- •협회가 개최하는 강좌의 참가비가 할인됩니다.
- •(찬조단체대상)협회홈페이지에서 링크가능합니다.



# ~미야자키현 국제교류협회 도서책~

# ①「일본에서 살아가다」 마이니치 신문 취재판

외국인 노동자 유치가 활성화 되고 있는 가운데 일본에 거 주 하고 있는 외국인 아이들 중에는 학교에 다니고 있는지 파악이 어려운 아이들이 있습니다. 그리고 거주 지역에 고 립되어 있거나 사회로부터 외면 당하고 있는 아이들도 있 습니다. 마이니치 신문은 외국 국적의 아이들이 일본에서 공부할 수 있는 환경이 마련되어 있지 않은 일본의 현실을 보도하여 책으로 제작하였습니다. 우리 함께 공생 사회라 는 것은 무엇인지에 대해서 같이 생각해볼까요?

# ②「북유럽 여자 오서, 일본을 배우다」 오서 엑스트럼



스웨덴 출신의 오서가 일본의 식사 문화, 일본어, 관계 맺 기(친구 사귀기). 돈에 대해서 배워가는 모습을 그린 만화 입니다. 일본 사람들이 평소 당연하게 생각했던 습관이나 문화를 다른 시점으로 바라보면 재미있고 색다르게 느껴 지는 것을 다시금 깨달을 수 있습니다.

### 외국인을위한 생활 상담회 포르투갈어

생활 속에서 곤란한 점을 포르투갈어 로 상담 할 수 있 습니다. 비밀 엄수 예약제 당일 직접 오셔도 대응 가 능.

**◇일 시:**6월5일(토) 14:00~16:00 ◇장 소:미야자키 외국인 지원 센터





◇문 의:미야자키 외국인 지원 센터 (대면, 전화, 온라인 (ZOOM) 가능)

Tel:0985-41-5901 Fax:0985-41-5902

E-mail:support@mif.or.jp

※문의전화는 일본어와 영어로만 대응 가능합니다. ※향후 신형 코로나 바이러스 감염 상황으로 인해서 중지되 는 경우도 있으므로 많은 양해바랍니다

## ~타단체로부터의 안내~ ≪미야자키시≫

# 1.기공건강 메서드 체험강좌

중국 왕족의 기공 호흡법을 체험해볼까요?

**◇일 시**:6월17일 (목) 10:00~11:30

◇장 소 : 미야자키 시민 플라자 4층 갤러리-1

**◇정 원:** 25 명(선착순)

**◇참가비:** 회원 300엔 일반 500엔



# 2.베트남 요리교실

베트남 분들도 함께 만듭니다!

**◇일 시**:6월19일 (토) 10:00~13:00 ◇장 소 : 청소년 플라자 3층 조리실습실

**◇정 원**: 20 명(선착순)

**◇참가비:** 회원 800엔 일반 1200엔



## 3.다문화 육아 월드 카페

미야자키에서 육아 중인 부모님들 모두 모여서 함께 얘기해봅시다!

**◇일 시**:6월24일 (목) 10:00~11:30

◇장 소 : 미야자키 시민 플라자 4층 중회의실

◇정 원: 자녀를 육아 중인 재주 외국인분들 10팀 정도

◇참가비: 무료

◇문 의: 미야자키시 국제 교류 협회 TEL:0985-21-1719 (평일 9시~17시)

※향후 신형 코로나 바이러스 감염 상황으로 인해서 변경 또는 중지되는 경우도 있으므로 많은 양해바랍니다.

### 스태프의 한마디



급한 용무의 메일을 확인하기 위해서 메일 계정으로 로그인 하 려고하니 곤란하게도 로그인이 안된다. 아이디? 비밀번호? 뭐가 문제인가 싶어 생각나는 대로 입력해보지만 역시나 로그인 실 패. 그래서 새로운 메일 주소를 다시 만들었다. 이번에는 메일 주소와 비밀번호를 메모해두었다. 이것으로 준비완료다. 그렇지 만 무작위로 선정된 임시 아이디의 알파벳과 숫자를 본래 내가 쓰던 아이디로 바꾸는 방법을 모른다. 편하기도 하지만 불편하 기도 한 디지털에 적응하기 까지는 시간이 걸릴 것 같다.

(스태프 A)

### 미소:미야자키의 소소한이야기

# ≪Q.이 사람은 누구일까요?≫



국제교류원 박유진

여러분, 안녕하세요! 이번 5월 칼럼은 여러분께 인물 퀴즈를 내볼까 합니다.

아래의 힌트를 보고 어떤 인물인지 한 번 맞춰보시길 바랍니다!

1.이 분은 조선 제4대 왕으로 한국인들이 가장 존경하며 한국을 대표하는 위인입니다.

2. 발명왕으로 많은 학자들과 함께 한국 최초의 해시계와 물시계를 만들었습니다.

3.오늘날의 한글의 기반이 된 문자인 '훈민정음'을 학자들과 함께 창제하였습니다.

4.한국의 만원 지폐에는 이 분의 초상화가 실려있습니다.

위의 힌트를 보고 어떤 인물인지 함께 맞춰봅시다!



